みんなで町を美しく

市民憲章推進

住みよい町づくり

◇……三日から全市をあげて……◇

私たちは誰しも、美しい住みよい環境の中で生活したいとのぞんでいます。幸い私たちの町鹿児島市は、多くのかがやかしい歴史と南国の美しい自然とで、多くの人々に親しまれ、毎日、全国各地からたくさんの観光客が訪れています。私たちは、このめぐまれた郷土をより一層美しい住みよい町にするために、来る六月三日から、全市をあげて、町を美しくする運動を始めることになりました。

この運動は、市民憲章制定一周年を記念して、六月三日から九日まで、全市民が参加して行なうものです。

市民憲章の第一項には、「私たち鹿児島市民は、みんな力をあわせて美しい町をつくりましょう。」とうたわれています。ところが、私たちのまわりを眺めてみますと街路にしても、職場や家庭にしても、美しい住みよい町というにはまだまだはずかしい状態です。

そこで、市が中心となり、衛生自治団体や町内会、婦人会、会議所その他の各種団体、関係官公庁などと協力して、大々的にこの運動を推進しようというわけです。

住みよい美しい町づくりというのは、蚊やハエのいない衛生的な環境をつくることはいうまでもありませんが、それと同時に、町全体を美しくととのえて、見た目にもきれいな町をつくることも大事なことです。

即ち、すべての家庭、職場、街路河川から、不潔なゴミをとりのぞいて衛生的な生活環境をつくり、また、それぞれの職場や家庭や町なみを美しくととのえて、観光都市鹿児島の名に、はじない町をつくろうというわけです。

鹿児島市を訪ずれる観光客は、年々増加の一途をたどり、昨年は二百万人にも達しました。これといった大きな産業のない鹿児島市にとっては、これらの観光客は、本当に大事なお客さんです。全国各地から、南国情緒をもとめて、やってくるお客さんに、すばらしい南国の味を満喫させてあげるためにも、美しい住みよい町づくりをいたしましょう。

市長もチリ取り作業

三日は全市清掃日

三日から始まるこの町を美しくする運動は、その期間中だけでおわるのではなく、これを機会に、絶えず心がけてゆきたいものです。つぎに、この運動のあらましを、お知らせしましょう。

家庭美化の日
六月三日（日）
この日は、日曜日でしかもこの運動の第一日にあたりますので、全市民の参加する一斉清掃日ときまりました。市内の全家庭では、午前七時を期して、各家庭のまわりはもちろん道路やミゾなどの一斉清掃をおこないます。一方、市長、助役を始め市の職員は、一日清掃夫となり清掃課職員と共に、市内の清掃作業に従事します。

施設改善の日
六月四日（月）
各家庭のチリ箱・便所・犬小屋などの衛生施設を改善しましょう。農村地区では、畜舎やタイ肥舎などの施設を整備しましょう。
とくに、チリ箱・便所・鶏小屋などは、蚊やハエの発生源となりますので、これれたものは修理し、設備の不完全なものは、この際、思い切って改善してください。

河川側溝美化の日
六月五日（火）
最近、河やミゾが汚なくなって、都市の美観をそこねています。市の清掃課では、毎日、河川の清掃をやっていますが、後から後からゴミや石コロがすてられています。河やミゾがつまって流れが悪くなると、蚊やハエの発生源ともなり、また大雨の時などには、水があふれてしまいます。河川へゴミをすてるのはやめてください。

公園美化の日
六月六日（水）
市内には、県営公園や運動公園など約六〇の公園があって、市民の良きいこいの場となっています。
これらの公園は、年々整備されていますが、せっかくつくられた施設が、一部の不心得な市民によってこわされたり、公園がチリステ場になったりしています。
この日には、市内各地区の子供愛護会が中心となり、地区環境衛生実践団体と協力して、その地区内にある公園の一斉清掃をおこないます。また、市の職員は、寺山や城山などの風致公園の一斉清掃を行ない、各公園の施設の整備点検を実施することになっています。

歩道整理の日
六月七日（木）
道路は人や車がとおるためにつくられた公共のものですから、一部の市民によって占有することは禁じられています。
そこで、商店街では、各通り会が中心となって、歩道上の不正使用をやめ、きれいに整とんしてください。とくに歩道上の陳列棚、商品、自転車などの置放しをやめ、また、歩道上での荷作り荷ほどきや、機械の組立、自動車の修理など、道路上での作業をやめてください。住宅地では、歩道上の庭木や草花をとりはらい、また、たきぎやいろいろの物を置くのはやめましょう。

職場美化の日
六月八日（金）
自分の家の中の整理整とんにくらべて、職場の清掃は、なかなか、ゆき届かないものです。
この日を機会に、各官公庁、会社工場などの職場では、かねて手の届かない所まで、きれいに掃除しましょう。よくあちこちの職場でうつ高く積み重ねられた書類の山を見受けますが、不用なものは、なるべく処分してください。また、倉庫や物置・便所・建物のまわりなどを入念に掃除しましょう。

街路樹愛護の日
六月九日（土）
手入れのゆきとどいた街路樹は、実にきれいなものです。暑い夏には涼しい木かげをつくってくれ、また、にわか雨には雨やどりの場をあたえてくれます。役所では、町の緑化に力を入れ、年々、街路樹も整備されています。しかし、せっかく植えられた街路樹も、心なき人々によっていたみつけられています。
皆さんの家の前にある街路樹は、自分の庭木のつもりで大事にしましょう。とくに、よっぱらいや子供たちがいたずらする時には、みんなで注意し、また、街路樹の下で火をたいたり、ゴミや石コロなどをすてないようにしましょう。

発行所
鹿児島市秘書課
編集人 発行人 藤山良弘
南日本新聞社印刷局

◇親も子も楽しいおそうじ町の美化
◇チリすてぬ心ひとつで町の美化
◇ぼくの町どこにもらくがき見えぬ町
◇食べてポケットひろってちりかご

町を美しくする週間
当選標語

"町を美しく"の標語きまる

一等　西田小の宮内君

ことしの"町を美しくする運動"の標語がきまりました。
この標語は、市内各中小学校で予選したものを、本審査にかけたもので、小学校九十四、中学校五十七計一五一点集りました。
なおこの入選者に対して、六月四日午後一時から、市長室で表彰式がおこなわれます。
入選者の氏名と標語は次のとおり

▽一等　西田小六年　宮内国昭
「親も子も　楽しいおそうじ町の美化」
▽二等　武中一年　下清水滋
「チリすてぬ心ひとつで　町の美化」
▽二等　伊敷小三年　榎園孝司
「ぼくの町　どこにもらくがき見えぬ町」
▽三等　城南小五年田ノ上三枝子
「美しい町　家の中から小道から」
▽三等　長田中一年　田中節子
「緑いっぱい花いっぱい　みんなの力で明るい町を」
▽三等　皆与志小五年徳田親俊
「食べてポケット　ひろってちりかご」
▽佳作　甲東中二年　畠中加代子
「町の美化　世界につながる文化都市」
▽佳作　武小五年　迫田泰郎
「みんなの町かど　たのしいなみ木」
▽佳作　玉江小五年　白尾千鶴子
「ちりひとつ　落さぬ心町光る」
▽佳作　伊敷中三年　池田和代
「拾うより　すてない心に　ひかる町」

美化懇談会を開く
六月三日は、全市民の参加する一斉清掃日となっていますが、市長助役も午前七時から、チリトリ作業に従事します。
これがすんでから、美しい町づくりについて「美化懇談会」を、共研公園で開きます。西駅前附近の方々の参加をおまちいたします。
なお、この会がすんでから、市長助役などは、清掃車に分乗して、市内の清掃状況を巡視する予定。

鹿児島の歌三曲できる

観光宣伝にも一役

ナポリ市との姉妹都市縁組み二周年を記念して、東芝では「鹿児島ナポリターナ」と民謡「桜島音頭、指宿小唄」をつくりました。

この発表会は来る六月十一日、午後一時と午後六時からの二回、県体育館で開かれます。これには作詞家ホセ・しばさき、作曲家芥川也寸志、歌手小唄勝太郎などが参加し、またこの催しに協賛した、さつま屋、巴里屋、林田ストア、富士プラスチック商会が招いた、「ハナ肇とクレイジイキャッツショウ」なども一緒に公演されます。

新しくできた歌の歌詞はつぎのとおり……

かごしまナポリターナ

ホセ・しばさき　詩
芥川也寸志　曲

一、南の国の夢の都
青き海に浮かぶみどり
空は晴れて風に白く
さくら島の煙たなびく
ああ　東洋のナポリかごしま

二、南の夜の風は甘く
金の波に舟を出せば
月はさえて恋の唄に
夢も燃える旅の心よ
ああ　南欧のかおりかごしま

三、昔を忍ぶ古き都
今はたのしリゾート・シティー
空は青く山はみどり
海は澄みて君を招くよ
ああ　東洋のナポリかごしま

「桜島音頭」山は七色

渡舟人　詩
飯田景応　曲

ハアー
夜のとばりがほのかに明けりゃ
山はコバルト山はコバルト
もやの中　ソレ
（以下四番まで繰返し）
山は七色山は七色
オハラハー　さくら島

ハアー
もやがうすれて朝日がさせば
山はバラ色　山はバラ色
雲の下　ソレ

ハアー
昼の光が輝くころは
山は男か　山は男か
鉄の肌　ソレ

ハアー
もゆる夕日をまともにうけりゃ
山は夕焼け　山は夕焼け
紅の色　ソレ

指宿小唄

渡舟人　詩
飯田景応　曲

①さつま指宿　湯の出が多て
浜の砂まで　湯を浴びる
（以下④番まで繰返し）
指宿　好き　好き　みんな好き
まって　ほんのこて
みんな好き

②さつま指宿　よかおご多て
遠い国から　もらい風呂

③さつま指宿　景色もよかて
窓に開聞　薩摩富士

④さつま指宿　南国情緒
お湯に芭蕉の　葉がうつる

原動機付自転車 標識の一せい取替

今年の四月一日から原動機付き自転車（二二五CC以下の単車）の標識が変りました。市民税課では次の日程で古い標識の取替をいたします。古い標識をつけておられる方には取替日の一週間前に通知書をさしあげますので、必ず指定された日にすませるようお願いします。

○取替期間　六月六日（水）から七月二十五日（水）まで
ただし日曜日は除きます。

○取替時間　九時から十六時まで
（土曜日も同じように行ないます）

○取替場所　市役所中庭
中庭への入口は庁舎の裏側にあります。入口は庁舎内の廊下と交差していますから、事故防止のため必ず徐行してください。

○持参品
1、印鑑（法人の場合は会社印）
2、三十七年度軽自車税領収証または米穀通帳、免許証
3、原動機付き自転車

○手数料　不要。ただし、古い標識を紛失された方は警察署の発行する紛失証明と二〇〇円を必要とします。

（写真は標識の取替作業）

検認を受けよう

国保被保険者証

国民健康保険課では、六月十一日から七月十日まで被保険者証の検認を行ないます。これは保険税の台帳と被保険者証とに間違いがないかを調べるもので、この検認を受けないと八月一日から被保者証が使えなくなります。次の要領によって必ず検認を受けるようお願いします。

○被保険者証は納付組合長が集めにまいります。ビニールカバーをはずして被保険者証だけ渡してください。

○病院に出してある被保険者証も一時、返してもらって納付組合長に出してください。

○検認のため提出中に治療を受ける場合は、国民健康保険課で証明書を出します。その証明書をもらって治療を受けてください。

○期間内に検認を受けられなかった方は、直接国民健康保険課で検認を受けてください。

買収、供応をなくして公明選挙を推進しよう

七月の参議院議員選挙、来春の地方選挙をひかえて、買収や供応のない、明るく正しい選挙を行なうために、鹿児島市公明選挙推進協議会が二十五日発足しました。

公明選挙という言葉は広く一般に知られていますが、ここでもう一度その意義について考えてみましょう。

選挙は生活に直結するもの

選挙は私たちが直接、政治に参加できる唯一の機会です。政治は私たちの選んだ代表者によって行なわれるのですから、良い政治が行なわれるか、悪い政治が行なわれるかは、ひとえに私たちの選挙次第だということになります。

このような大事な選挙が、お金をもらったり、ごちそうをふるまわれたりすることによって、自分の意思に反して行なわれるのは本当に悲しむべきことだと言わねばなりません。

日本に公明選挙連盟ができて十年になります。しだいに選挙意識が育てられて、自分の判断で投票しよう、金銭や誘惑で動くまい、という人がふえています。しかし反面では買収などがますますひどくなって、金のかかる選挙になっています。いったいどうすれば、きれいな選挙ができるのでしょうか――

外国には公明選挙という言葉はないということです。すなわち民主主義の先進国では、選挙に買収供応がないということなのです。

選挙腐正運動が必要

だがそうなるまでには長い年月と、国民の強い選挙粛正の反撃がありました。それが選挙法改正を生み、きれいな選挙を実現したのです。まず私たちは、選挙に対する態度を正し、金のかかる選挙を一掃するように心がけましょう。

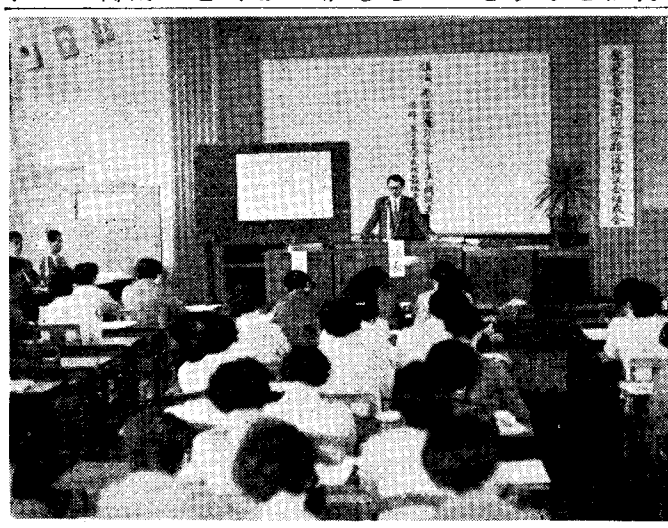
安ものだから景品がつく

選挙違反は候補者の悪いところほど多くでているそうです。安ものは景品をつけないと売れないから、景品つきで売りさばきます。買収や供応は、いわばその景品みたいなものです。それにつられて使えそうにもないものを買うことは損にきまっています。

私たちは候補者自身の発表した政見を判断して、良識のある人を代表者にきめましょう。

"飲み食い"は日本だけ

選挙のときに集まれば飲み食い する習慣がありますが、これは外国に例のない悪習慣だということです。さきごろ来日したエセル・ケネディ夫人の話では、有権者にビスケット一つ、お茶一ぱいあげたことはない。そんなことは絶体に考えなかったし、相手も望んでいなかった。自分がのどがかわいてコカコーラやつめたい水をもらったことはあるが！ということだったそうです。日本だけの悪習慣は追放しましょう。



【写真は公明選挙推進協議会結成大会】

錦江湾にタコがいっぱい

三年間の努力がみのる

タコの最盛を迎え、いま錦江湾は連日、タコつり船で大にぎわいです。商工水産課では昭和三十四年から、沿岸漁業の振興策としてタコツボの投入を続けてきました今年はその成果があらわれて、一そうの船で、一日に平均五十キロの水揚げがあるという大漁続きです。こんなことは錦江湾はじまって以来のことだと漁師の方々は大喜びですが、一方このような大漁のため中央市場での取引価格は、例年のキロ当り三五〇円が現在では一八〇円と大巾に値下りしています。

したがって、安いタコを食べるには、今がチャンスというわけです。みなさんの食事を、安くて新鮮なタコで飾ってください。

（写真はつりあげられた大ダコ）

届かない人は選管へ

参議員議院選挙の入場券

参議院議員通常選挙は七月一日（日）に行なわれます。

選挙管理委員会では、現在の名簿（基本選挙人名簿）にもとずいて、六月十日頃までに入場券をおくばりします。選挙権はあっても選挙人名簿にのっていなければ、投票できないことになります。現在の選挙人名簿にのっている人は次の方です。

一、昭和十六年十二月二十一日以前に生まれた方。

二、昭和三十六年六月十五日以前から、引続き鹿児島市に住所があった方。（ただし、住民登録をしていない方は、名簿にもれている場合もあります。）

この二つの要件に該当しながら入場券の届かない方は、選挙管理委員会（電話二一一、一一一）に申し出てください。

この基本選挙人名簿のほかに、新しく選挙権を得られた方のために、補充選挙人名簿をつくります資格は次のとおりですから、該当する方は申し出てください。この補充選挙人名簿は申請（代理人でもよろしいです。）がなければのせることができませんので、必ず申請するようお願いいたします。

資格要件

一、昭和十七年六月十二日以前に生まれた方。

二、昭和三十七年三月十一日以前から、引続いて鹿児島市に住所がある方。

申請期間

六月十二日（火）から六月十八日（月）まで。土曜日も平日どおり行ないます。

商業統計の調査員募る

現在で、全国一せいに商業統計調査が行なわれます。

市では、この調査に従事する調査員を募集いたします。ご希望の方は履歴書（ペン書で良い）一通に、希望町名を記入して庶務課統計係へ出してください。期間は約五日間で非常勤です。

七月一日

姉妹都市盟約2周年記念

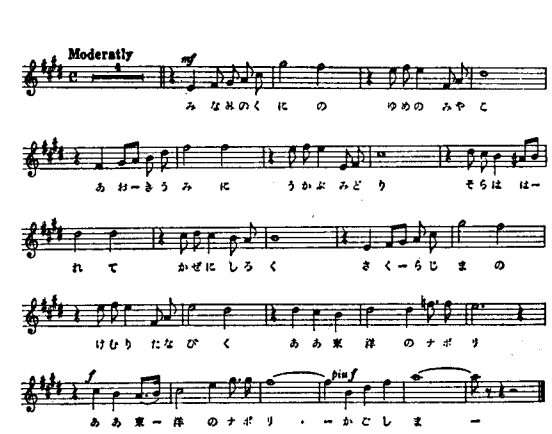
鹿児島ナポリターナ発表会

とき　6月11日午後1時・6時（2回）

ところ　県体育館

1部　鹿児島ナポリターナ発表会
出演　中村　優
指揮　芥川也寸志

2部　桜島音頭と指宿小唄発表会
出演　小唄勝太郎
指揮　飯田景応
伴奏　三味線豊静

3部　ハナ肇とクレイジィキャッツショー
出演　ハナ肇
植木等
トリオこいさんず
ミッキーカーチス
演奏　ハナ肇とクレイジィキャッツ
司会　千夜一夜

鹿児島ナポリターナ